## Appendix S1: The stimuli construction

2 Adult Arabic $(\mathrm{n}=18)$, Japanese $(\mathrm{n}=98)$ and English $(\mathrm{n}=83)$ speakers were asked to choose one of the 17 candidate words for each of 3 six shapes, and Table S1 illustrates the average percentage that each word was selected as the best match across all three variations of chose these as the best match for the smooth/round and spiky/jagged shapes, respectively (kiki was only later excluded—although not a 6 word in Japanese, it is the name of a popular movie character, and in English it is a possible first name).

8 Table S1. Average percent of the time that each word was chosen as the best match for rounded and spiky objects

|  | Kipi | Kiki | kipu | kupi | Kupu | Piki | Pipu | puki | moma | mamo | Mana | mano | Mona | namo | noma | nona | nono |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Rounded objects |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Japanese | 0.51\% | 0.41\% | 0.71\% | 1.46\% | 4.75\% | 0.21\% | 4.14\% | 2.78\% | 9.16\% | 9.26\% | 7.10\% | 8.21\% | 7.60\% | 8.38\% | 10.52\% | 10.39\% | 14.40\% |
| English | 2.20\% | 0.97\% | 2.37\% | 1.58\% | 4.31\% | 1.14\% | 4.56\% | 2.28\% | 13.24\% | 13.08\% | 10.73\% | 6.34\% | 7.75\% | 6.78\% | 6.86\% | 6.84\% | 8.96\% |
| Arabic | 0.37\% | 0.96\% | 2.45\% | 3.19\% | 5.30\% | 1.69\% | 6.91\% | 5.64\% | 11.90\% | 8.63\% | 5.87\% | 8.25\% | 7.51\% | 10.66\% | 6.04\% | 6.94\% | 7.70\% |
| Average | 1.03\% | 0.78\% | 1.85\% | 2.08\% | 4.79\% | 1.01\% | 5.21\% | 3.57\% | 11.43\% | 10.32\% | 7.90\% | 7.60\% | 7.62\% | 8.61\% | 7.81\% | 8.06\% | 10.35\% |

Spiky objects

| Japanese | 23.39\% | 24.25\% | 10.34\% | 8.70\% | 5.13\% | 13.13\% | 3.74\% | 7.04\% | 0.37\% | 0.51\% | 0.48\% | 0.44\% | 0.27\% | 0.61\% | 0.44\% | 0.78\% | 0.37\% |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| English | 11.53\% | 14.59\% | 9.33\% | 7.30\% | 8.80\% | 13.02\% | 7.21\% | 9.50\% | 0.35\% | 0.97\% | 3.08\% | 2.19\% | 0.71\% | 4.31\% | 1.50\% | 2.55\% | 3.07\% |
| Arabic | 13.37\% | 19.15\% | 9.23\% | 8.35\% | 5.28\% | 13.62\% | 6.60\% | 12.31\% | 1.91\% | 0.38\% | 1.51\% | 0.95\% | 1.71\% | 2.05\% | 0.57\% | 1.68\% | 1.32\% |
| Average | 16.10\% | 19.33*\% | 9.63\% | 8.12\% | 6.40\% | 13.26\% | 5.85\% | 9.62\% | 0.88\% | 0.62\% | 1.69\% | 1.19\% | 0.90\% | 2.32\% | 0.83\% | 1.67\% | 1.59\% |

*kiki was not chosen because this can be an existing proper name in English and Japanese.

